

4smarts

OPEN-EAR HEADSET
SKYBUDS AI SCREEN



Thank You 

for choosing a quality product from **4smarts**

1 Usage information

Read these operating instructions carefully before using the charging station and observe the safety instructions! Keep these instructions for later use. You can also download them from <https://www.4smarts.com>

2 Safety instructions

2.1 General precautions

- Do not drop the product and avoid strong impacts.
- Repairs should only be carried out by qualified personnel.
- Charging case and touch screen are not waterproof.

2.2 Precautions for electronic products

- Keep the device away from dirt, moisture, and extreme temperatures, and only use it in dry rooms.
- Do not open the device and do not continue using it if it is damaged.
- Do not apply force when connecting the device or adapter.
- Use the device only within the specified performance limits.

2.3 Precautions for batteries

- Avoid using and charging the battery under extreme temperatures.
- Regularly charge the battery when storing it for longer periods (at least quarterly).
- Do not open, damage, or dispose of batteries improperly, as they contain toxic heavy metals.



3 Technical Specifications

Bluetooth version: 5.4

Material: ABS + silicone (ear hook)

Battery type: Li-Ion

USB-C input: DC 5V / 500mA

Single earbud weight: 8g

Earbud size: 43,2 x 49,1 x 21,1 mm

Earbud battery: 3.7V / 2 x 50mAh

Earbud charging time: 1.5-2.5 hours

Charging case weight with earbuds: 74g

Charging case size: 72 x 74,7 x 29,5 mm

Charging case battery: 3.7V / 500mAh

Charging case charging time: 2-3 hours

Charging cycles through the charging case: 3

Driver size: 15x10x4.2mm, 20mW

Play music time: ca. 3-4 hours (70% volume)

Total playtime with charging case: ca. 28 hours

Call time: ca. 3-4 hours (full charge use)

Bluetooth communication protocols:

A2DP, AVCTP, AVDTP, AVRCP, HFP, SPP, SMP, ATT, GAP, GATT, RFCOMM, SDP, L2CAP

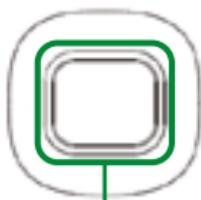
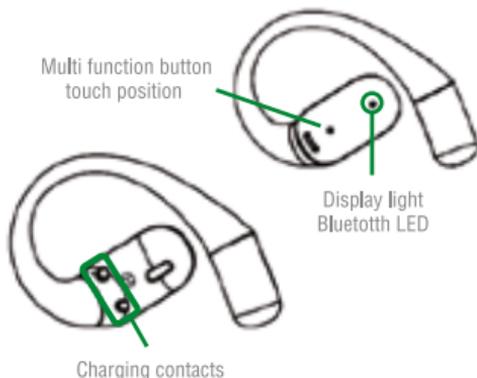
Frequency: 2.4GHz - 2.48GHz

Bluetooth distance: ca. 10m

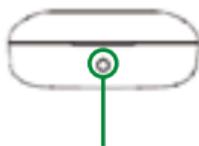
Transmission power: ≤ 10 dBm (10 mW)

Length of the USB-C charging cable: 30cm

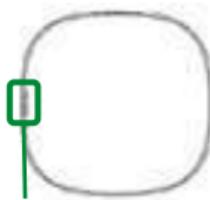
Recommended charger: 2.5-5W (not included)



Intelligent display screen



Multifunction button



USB-C charging port

4 Getting Started

ATTENTION: Remove the foil from the Skybuds charging contacts before use!

To use the AI-functions of the SkyBuds AI download Ear Dance App here: (more information about the usage of the Ear Dance App in this manual at **6 App Ear Dance**)



Charging

Fully charge the product before using it for the first time. Connect the USB-C cable to the charging case and a charger, we recommend a 5W wall charger. The charging case display screen shows the battery level, and when fully charged, the charging case screen shows 100%. If the battery is charged by 5% of capacity or lower, a warning is shown telling you to connect the charging case to a charger.

Note: If your headset isn't charging, try using a lower-power charger or a USB-A to USB-C cable!

Power On

Automatic power on: The earphones are in the charging case, open the charging case cover, the earphone will be powered on, with the prompt sound of "Power-on tone".

Manual power-on: Long press for 3 seconds, the Earphone will be powered on, with the prompt sound of "Power-on tone".

Power Off

Auto power off: Put the earphone in the charging case, close the charging case cover, the earphone will be powered off, with the prompt sound of "Power-off tone".

Manual power off: Long press for 5 seconds, the earphone will be powered off, with the prompt sound of "Power-off tone".

Note: After turning on the power, if the device is not connected to the Bluetooth device within 3 minutes, it will automatically turn off and a "Power Off Tone" sound will be heard.

Bluetooth Connection

When pairing the SkyBuds AI for the first time, open the charging case, leave the earbuds inside the case and pair via Bluetooth directly. When successfully paired, the lights will turn off; when waiting for pairing, one earphone will blink light white and red. You can also take out the left and right earphones at the same time. When the white light and red light of the earphones flash alternately, the earphones will enter the automatic pairing mode. When pairing, make sure to let the headset access your contacts and call history, or some features like showing the correct time might not work properly.



Remove the yellow stickers from the earbuds before first usage!

Note: Take care that you are not touching any buttons on the earbuds in pairing mode. Touching the buttons by accident may shut down the earbuds and disconnect the Bluetooth signal!

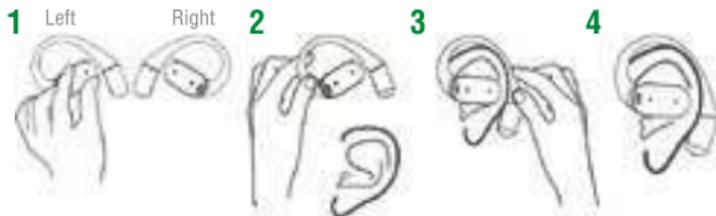
Connect with Bluetooth device

Open the Bluetooth settings option of the Bluetooth device to be paired, enter the options and find the Bluetooth pairing name of the headset "SkyBuds AI". Click the pairing name to pair.

How to wear headphones correctly

The charging case is designed for one hand use. Grab the earbud with one hand to easily fit the earbuds to the correct ear (R for right ear, L for left ear).

Clip on wireless earphones



Indicator Light Description earbuds

- When the headset is turned on: the white light and the red-light flash alternately.
- When the headset is turned off: After the red light is on, it goes out.
- Pairing status: white light and red-light flash alternately.
- Connection successful: no light.
- Headphone charging: The red light on the earphones is always on. After being fully charged, the red light on the earphones goes off.

5 Function Notes

5.1 Controls

Tap 1x



Music Mode

Phone Mode



Play / Pause



Answer /
End Call

Tap 2x



Music Mode

Music Mode



Double tap
the left ear:

Volume
decreases



Double tap
the right ear:

Volume
up

Tap 3x



Music Mode

Music Mode



Triple press on
the left ear:

Previous song



Triple tap on
the right ear:

Next song

5.2 Switch between game mode and music mode

Game mode

Press and hold the multi-function button on the right ear for 2 seconds.

Music mode

Press and hold again for 2 seconds.

Note 1: When using one earphone, you cannot switch between game mode and music mode.

Note 2: The factory setting defaults to music mode.

The modes differ in terms of lower audio latency in game mode. Find your favorite mode.

Tap and hold for 2 seconds

Game Mode



Tap and hold the
multi-function
button on the
right ear
for 2 seconds



Music Mode

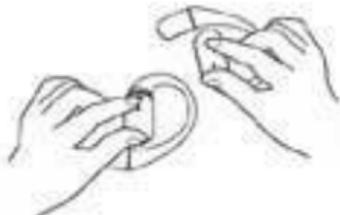


Tap and
hold again
for 2
seconds

5.3 Clear Bluetooth pairing history

When both ears cannot be paired, you need to clear all connected devices and click the left and right earphones 5 times at the same time.

1. When there is no pairing record for the left and right earphones, the left and right earphones will automatically pair after they are turned on. After successful pairing, there will be short sounds.
2. When the left and right earphones have pairing records, they will automatically connect back when they are turned on, and a short sound will be played.



Icon Introduction

Bluetooth-Icon

When the Bluetooth-Icon is red: The charging compartment is not connected to the headphones.

When the Bluetooth-Icon is white: The charging compartment is connected to the earphones, but the earphones are not connected to the phone.

When the Bluetooth-Icon is blue: The charging compartment is connected to the headphones, and the headphones are connected to the phone.



Battery status

Charging status indicator icon for the charging case

Green: Charging in progress

Blue: Normal battery level, not charging



Headphone charging status indicator icon

Green: The earphones are charging in the charging Case

Blue: Normal battery level, not charging



Charging compartment operation

Lighting up the display screen

Method 1: Open the charging compartment cover and the display screen will automatically light up.

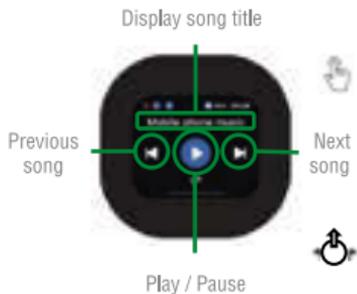
Method 2: When the screen is off, click on the display screen to turn it on.

Method 3: Press the multifunctional button of the charging Case once to light up the screen.



Lock screen

The start screen is the first thing you see on your charging case. To unlock the display, place your finger on the left edge of the square brackets >>>>>>> and swipe to the right.



Music

Control the music directly on the display: You can start or pause the music and switch between "Previous song" or "Next song". The title of the song currently playing is displayed, too. Tap on the desired icon to confirm your selection.

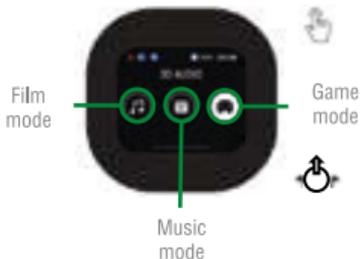


Reduce volume,
minimum is 0

Increase volume,
maximum is 16

Volume adjustment

Reduce or increase the volume as you prefer by minimizing with tapping on the left icon, maximize volume by tapping on the right icon.



Film
mode

Music
mode

Game
mode

3D Audio

Select the preset that best suits your current content from the three presets (movie, music, games). Tap on the desired icon to confirm your selection.

If the audio quality during calls or when listening to music does not meet your expectations, you can change it using various audio settings such as the equalizer. You can also combine these settings to optimize your sound experience.



Select previous
Equalizer
preset

Select next
Equalizer
preset

Equalizer

You can select one of five sound presets in the equalizer that match the media you are currently playing. Each option offers a different sound experience. Choose between Normal, Rock, Pop, Classic, Jazz.

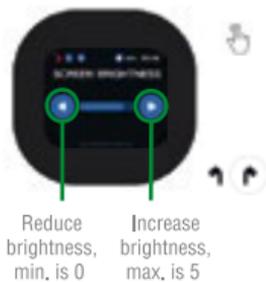
CAUTION:

You can neither edit presets nor create your own. After changing the preset, it takes up to two seconds for the new sound profile to load.



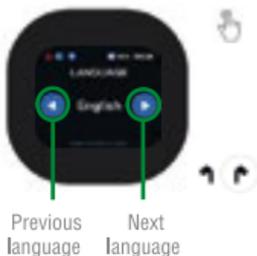
Alarm clock

Choose a preset by tapping on the left or right arrow to select one of the available times: 5 minutes, 10 minutes, 15 minutes, 30 minutes or 60 minutes. To start the countdown tap on "Settings", tapping "Settings" again, cancels the countdown.



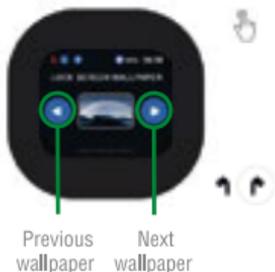
Brightness

Adjust the brightness of the display in five levels. Tap on the right arrow to increase the brightness, tap the left arrow to make the display darker.



Switch the language

Change the language by selecting the desired language using the left or right arrow keys. The language is adopted automatically, no further confirmation required. You can choose between 10 different languages: German, English, French, Dutch, Spanish, Danish, Polish, Czech, Italian, Portuguese.



Screen lock

Change the background by selecting the wallpaper you want with the left or right arrow. The current screen is the selected lock screen wallpaper background.

Find earbuds

If you have misplaced your earbuds, you can find them by tapping on "L" to find the left earphone or on "R" to find the right one. Confirm your selection by tapping on the tick.

The headphones will then make a sound to help you find them.

If you want to search for both headphones at the same time, first activate the search for one headphone as described above. Then tap on the other headphones (L or R) and confirm with the tick here, too.



Click the L or R button



Click cancel to exit the search

Click begin to start and pause the earbud speaker will start emitting sound



As soon as you have found your earphone, tap on the respective symbol to end the search and switch off the signal tone



Tap Settings to adjust the time manually

Select hours Select minutes Confirm



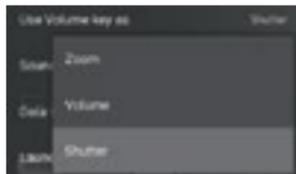
Previous video / reel

Next video / reel

Tap to like the current short video / reel



Trigger



Time setting

Automatic update: When the charging case, headphones, and phone are connected, the time on the phone will be automatically updated to the charging case

Manual update: Click the button to enter manual settings, choose the correct time by selecting correct hour and minute and tap confirm so save the time and exit the menu.

Social Media page flipping and like function

Note: Needs to be connected to a Bluetooth device such as a cell phone.

This function is only available for use with social media apps (e.g. TikTok, Instagram) - other software may not be able to use it.

1. This feature may have compatibility issues with some phones, and some phones may not be able to use it.
2. If there are situations where it cannot be used, please ignore this feature (e.g. in road traffic).

Photography

You can trigger your camera via Bluetooth. To do this, open the camera app on your smartphone or tablet and then tap the camera icon on the display of the charging case.

Important: If the shutter does not work even though the camera app is open, check the settings in the camera app whether the "Use Volume key as" is set to "Shutter" (for Android devices).

Note: This function is only available for taking photos with the built-in camera of the phone. Other shooting software may not be able to use it.



Flashlight

Tap the button to turn on the flashlight, the entire screen turns white and the brightness of the screen increases. To stop the flashlight, just tap or slide the display and the flashlight will stop.



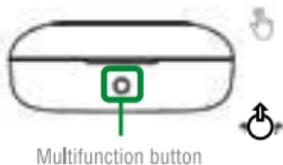
Telephone calls

When an incoming call is received, a notification will appear on the charging case. Press the green button to answer or the red button to decline the call. To end the call, simply press the red button again.



Charging notes

If the battery is by 5% of capacity or lower, a warning is shown telling you to connect the charging case to a charger. To charge the charging case, connect the USB-C cable to the charging case and a 5W wall charger. The charging case display screen shows the battery level, and when fully charged, the charging case screen shows 100%.



Start / restart / shutting down charging case

Click once: On/Off screen.

Long press for 3 seconds (in power on mode):

There will pop up a shutdown and restart icon on the display. Clicking one of the icons can achieve shutdown or restart.

Long press for 3 seconds (in shutdown mode):

The device will be turned on again.



Long press for 10 seconds: Restart the system (display the startup screen).

Note: This operation can be performed when the system crashes and cannot be operated.

6 App Ear Dance

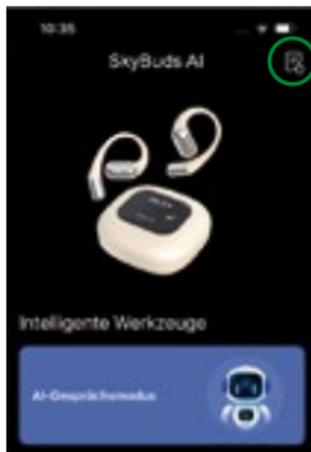
6.1 Preparation

Scan the QR-Code and download "Ear Dance" App. If the QR-Code is not working, search for "Ear Dance" App in the App-Store

6.2 Connecting and pairing

Open the phone settings to connect to the Bluetooth device. Taking "SkyBuds AI" translation headphones, select "SkyBuds AI" in the Bluetooth connection of the phone to complete the connection.

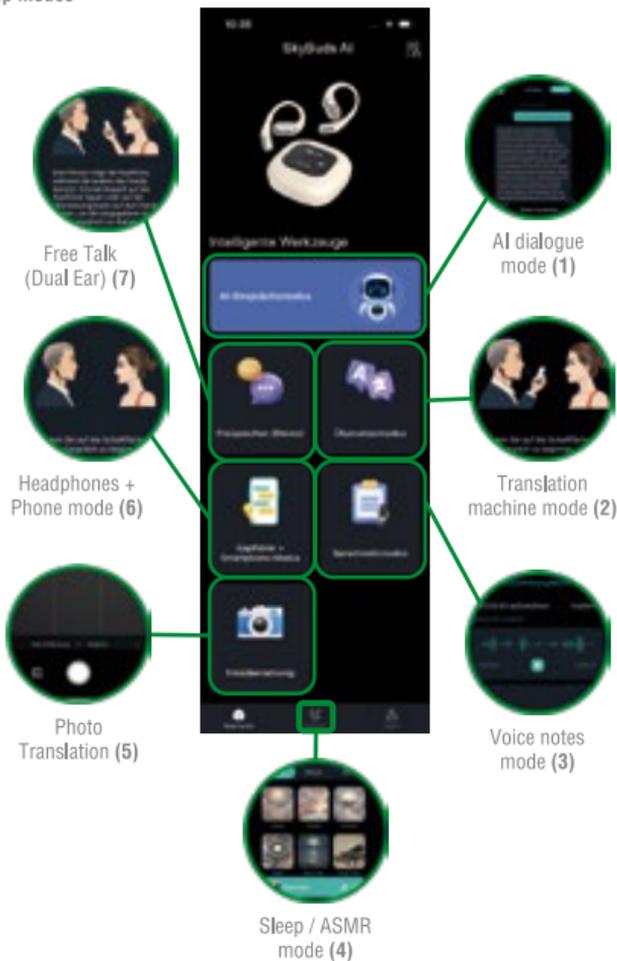
Open the "Ear Dance" app, the device connects automatically.



Note: Tap here to have the individual modes explained to you in short presentations or continue reading this user manual.

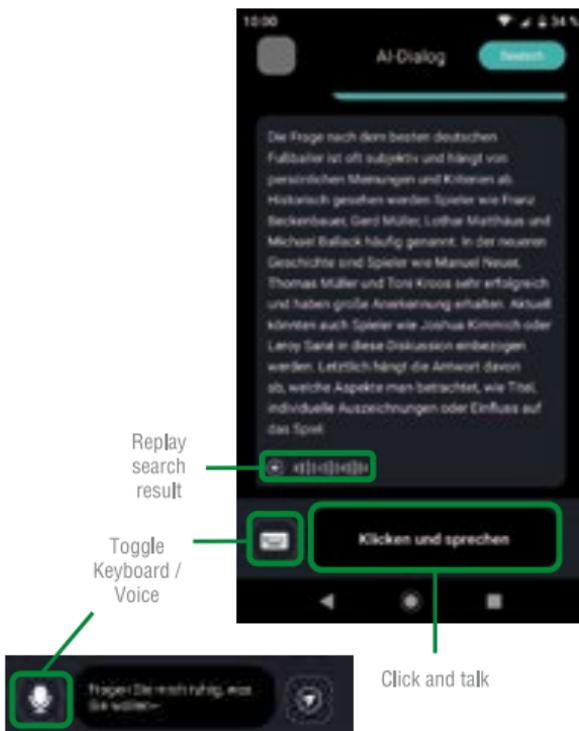


6.3 Ear Dance-App modes



6.4 AI dialogue mode (1)

AI chat turns your smartphone into an intelligent companion. Press the “Click and speak” button at the bottom and start your voice input. Once you’re done, press the same button again. If you want to start a request using the keyboard, click on the keyboard icon to the left of the button. Enter text and start the request by pressing the “Send” icon. If you would like to listen to the result of your query and have it read aloud, simply click on the small loudspeaker symbol on the left under the search result and playback will begin.



6.5 Translation machine mode (2)

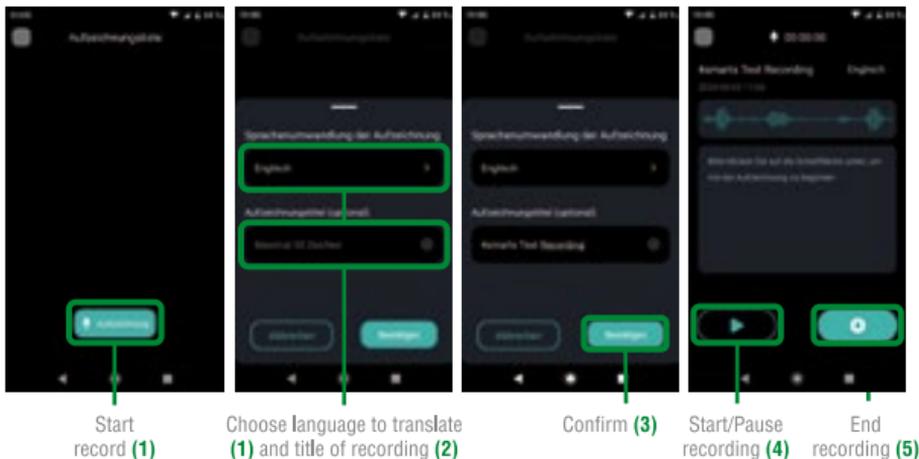
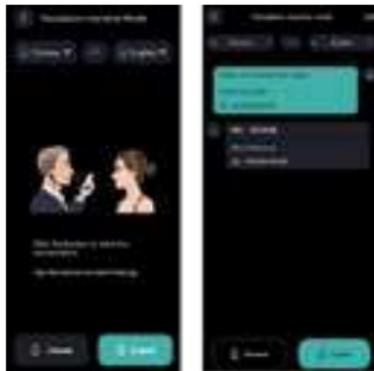
Operation is the same as with a conventional translator. Click on the voice button and record text. The recorded text is translated and the phone's loudspeaker plays back the translation sound. Click on the loudspeaker symbol next to the waveform to play the translation.

Note: This mode also works even when no headset is connected!

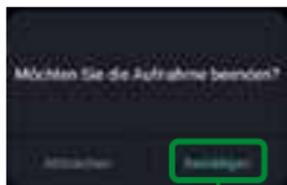
6.6 Voice notes mode (3)

In that section of the App, you can record voice memos and translate them automatically. Therefore, select the mode, tap on "Record" on the first screen, then chose language into the recording shall be translated and name the recording. Tap "Confirm" to reach the recording screen.

To start or pause a recording, tap Start / Pause Recording (4), if recording is done, please tap End recording (6) and confirm to stop the record or cancel to return to record mode.



After recording a note, you will find the recorded notes in the recording list. You can tap and hold onto the recording to rename or delete it (Android) or slide left to show edit or delete menu (iOS). Simply tapping on the recording once leads you to the editing mode for recordings. Here you can tap onto the text below the waveform and edit the text manually. Leave that mode by tapping on "Save" and the changes in the text will be done.



Confirm to end recording



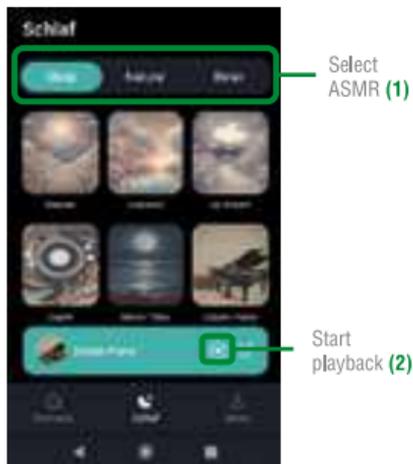
Save and exit recordings

6.7 Sleep / ASMR mode (4)

In the Sleep mode you can select sounds and melodies that will help you to deeply relax and fall asleep. You can choose several settings: Sleep, Natural, Relax (1) and choose one of the sounds or songs contained by tapping on it. After choosing your ASMR start playback by tapping the play button (2).

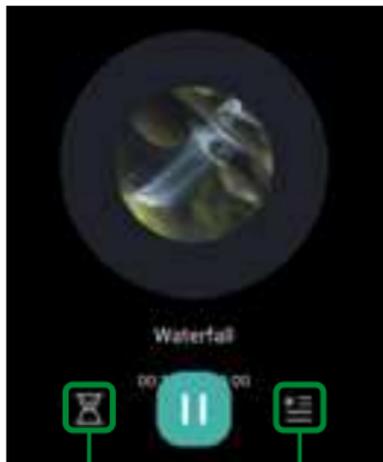
During playback you can set the sleep timer by tapping on the hourglass icon (3). Activate timer (6) and choose one of the preselected durations (7). The sleep timer will start immediately after choosing time and the remaining time will be shown (5).

Note: The Sleep / ASMR mode also works even when no headset is connected!



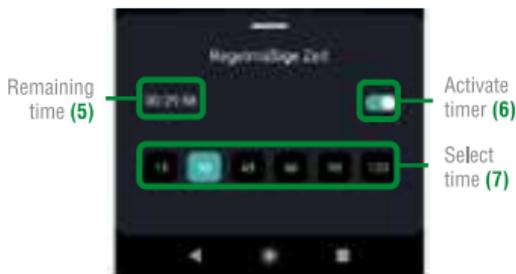
Select ASMR (1)

Start playback (2)



Set Timer (3)

Set Repeat (4)



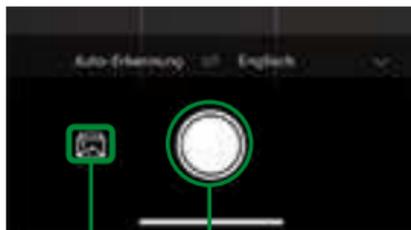
Remaining time (5)

Activate timer (6)

Select time (7)

6.8 Photo Translation (5)

In this mode you can translate writing. Therefore select a picture from your gallery or take a picture directly in the app. If there is a picture loaded in the photo translation mode, the picture will be analyzed. Then tap on the picture to see the translated results. Align the letters to the horizontal line appearing in the display. The quality of the translation depends on the quality of the photo. To get a better translation, make sure that all the letters in the photo are clearly visible.



Browse gallery to select picture

Take a picture directly



6.9 Headphones + Phone mode (6)

One person wears headphones, while the other uses their mobile phone. Clicking on the headphones or the translation button on the phone will automatically recognize the finished speech, allowing for direct conversation and communication.



6.10 Free talk mode (7)

This feature does not require clicking on the phone or headphones. The headphones automatically recognize language, and translate, allowing users to work while translating. It is also possible to share the earbuds so that you can talk to each other with one pair of earbuds.

6.11 Switch language

Supports a total of 163 languages. You can freely switch between your language and the other party's language in the language button at the top of the App.



7 Troubleshooting

7.1 Pairing is not working

- Ensure that the headset is fully charged and within Bluetooth range.
- Temporarily disable other Bluetooth devices nearby.
- Check if the headset is in pairing mode correctly.
- If the headset is already connected to another device, disconnect it before attempting to pair again.
- Remove the headset from the list of paired devices and try pairing again.
- Force to pair earphones with each other when they cannot pair
 - 1: Put both earphones in the charge case and close it
 - 2: Tap multifunction button of the charging case 3x and then open the cover case, the L R signal on the touch screen will light up after pair successfully.

7.2 Charging is not working

- Ensure that the charger is working correctly
- Ensure that the used charging cable is working correctly

7.3 Display is freezing / not reacting

- If the display is not working or freezes, put the earbuds back into the charging case, close it and press and hold the Multifunction button for 10 seconds.



Tap Multifunction button 3x

8 Maintenance and Care

- Use only dry, soft cloths for cleaning.
- Avoid using moisture to prevent damage to the charging case or cables.
- Always store the charging case, earbuds and cables in dry places and away from liquids to prevent short circuits or corrosion.
- Do not use sharp or chemical cleaners. Such substances can damage the material of the charging case or cables and reduce their lifespan.

9 Warranty

4smarts GmbH accepts no liability or warranty for damages resulting from improper installation, assembly, or misuse of the product or failure to observe the user manual and/or safety instructions.

10 Environmental Protection Notice



From the time of implementation of the European directives 2012/19/EU and 2006/66/EC into national law, the following applies:

Electrical and electronic devices as well as batteries must not be disposed of with household waste. The consumer is legally obliged to return electrical and electronic devices as well as batteries to designated public collection points or the point of sale at the end of their life. Details are regulated by the respective national law. The symbol on the product, the user manual, or the packaging indicates these regulations.

By recycling, material recovery, or other forms of disposal of old devices/batteries, you make an important contribution to protecting our environment.

11 Service and Support

For defective products or issues during installation, please contact your retailer or the 4smarts product support at <https://www.4smarts.com/contact>

Service Hotline

Monday – Friday: 9 AM – 5 PM

+49(0)821 20708444

Email: customer-service@4smarts.com

12 Declaration of Conformity

Hereby, 4smarts GmbH declares that this product complies with the essential safety requirements and other relevant regulations. For more information on the Declaration of Conformity, please visit <https://www.4smarts.com>.

13 Legend



Confirm your entry by tapping on buttons (including sliders)



Swipe your finger from left to right across the display



Swipe your finger from right to left across the display



Scroll across the display with your finger from top to bottom or from bottom to top



This function is only available when the headphones are in the charging case



This function is only available when the headphones are outside the charging case



With this function, it does not matter whether the headphones are inside or outside the charging case

1 Nutzungsinformationen

Lies dir vor Nutzung der Ladestation diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und beachte die Sicherheitshinweise! Bewahre diese Anleitung für eine spätere Nutzung auf. Du findest sie auch zum Download auf <https://www.4smarts.com>.

2 Sicherheitshinweise

2.1 Generelle Vorsichtsmaßnahmen

- Lass das Produkt nicht fallen und vermeide starke Erschütterungen.
- Reparaturen sollten ausschließlich von Fachpersonal durchgeführt werden.
- Die Ladeschale und das Display sind nicht wasserdicht.



2.2 Vorsichtsmaßnahmen für elektronische Produkte

- Halte das Gerät fern von Schmutz, Feuchtigkeit und extremen Temperaturen, und nutze es nur in trockenen Räumen.
- Öffne das Gerät nicht und nutze es bei Beschädigungen nicht weiter.
- Übe keine Gewalt aus, wenn du das Gerät oder Adapter anschließt.
- Nutze das Gerät nur innerhalb der angegebenen Leistungsgrenzen.

2.3 Vorsichtsmaßnahmen für Batterien

- Vermeide die Nutzung und das Aufladen bei extremen Temperaturen.
- Lade den Akku bei längerer Lagerung regelmäßig auf (mindestens vierteljährlich).
- Öffne, beschädige oder entsorge Batterien und Akkus nicht unsachgemäß, da sie giftige Schwermetalle enthalten.

3 Technische Daten

Bluetooth-Version: 5.4

Material: ABS + Silikon (Ohrbügel)

Akku-Typ: Li-Ion

USB-C Anschluss: DC 5V / 500mA

Gewicht eines einzelnen Kopfhörers: 8g

Größe der Kopfhörer: 43,2 x 49,1 x 21,1 mm

Kopfhörer-Akku: 3.7V / 2 x 50 mAh

Ladezeit der Kopfhörer: 1.5-2.5 Stunden

Gewicht der Ladeschale mit Kopfhörer: 74g

Größe der Ladetasche: 72 x 74,7 x 29,5 mm

Akku der Ladeschale: 3.7V / 500 mAh

Ladezeit der Ladeschale: 2-3 Stunden

Ladezyklen durch die Ladeschale: 3

Treibergröße: 15x10x4,2mm, 20 mW

Musikspielzeit: ca. 3-4 Stunden (70% Lautstärke)

Gesamte Spielzeit mit Ladeschale: ca. 28 Stunden

Gesprächszeit: ca. 3-4 Stunden (bei voller Ladung)

Bluetooth-Kommunikationsprotokolle:

A2DP, AVCTP, AVDTP, AVRCP, HFP, SPP, SMP, ATT, GAP, GATT, RFCOMM, SDP, L2CAP

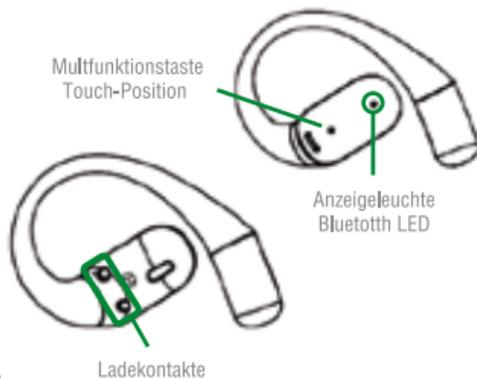
Frequenz: 2.4GHz - 2.48GHz

Bluetooth-Abstand: ca. 10m

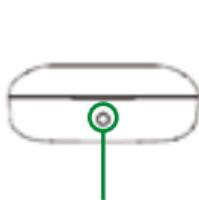
Sendeleistung: ≤10dBm (10 mW)

Länge des USB-C-Ladekabels: 30cm

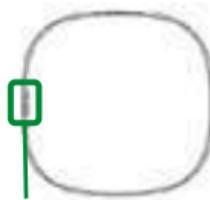
Empfohlenes Ladegerät: 2.5-5W (nicht im Lieferumfang enthalten)



Intelligenter
Bildschirm



Multifunktionsknopf



USB-C
Ladeanschluss

4 Erste Schritte

ACHTUNG: Entferne die Folie von den SkyBuds Ladekontakten vor dem Gebrauch!

Um die AI-Funktionen der SkyBuds AI zu nutzen, lade dir hier die App Ear Dance herunter:

(weitere Informationen über die Nutzung der Ear Dance App in dieser Anleitung unter **6 App Ear Dance**)



Aufladen

Lade das Produkt vollständig auf, bevor du es zum ersten Mal verwendest. Verbinde das USB-C-Kabel mit der Ladeschale und einem Ladegerät, wir empfehlen ein 5W-Wandladegerät. Das Display der Ladeschale zeigt den Akkustand an, und wenn der Akku vollständig geladen ist, zeigt der Bildschirm der Ladeschale 100 % an. Wenn der Akku nur noch zu 5 % oder weniger aufgeladen ist, wird eine Warnung angezeigt, die dich auffordert, die Ladeschale an ein Ladegerät anzuschließen.

Achtung: Wenn dein Headset nicht lädt, probiere es mit einem Ladegerät mit geringerer Leistung oder einem USB-A auf USB-C-Kabel!

Einschalten

Automatisches Einschalten: Die Kopfhörer befinden sich in der Ladeschale, öffne den Deckel der Ladeschale, die Kopfhörer werden mit einem „Einschaltton“ eingeschaltet.

Manuelles Einschalten: Drücke 3 Sekunden lang auf die Taste, um den Kopfhörer einzuschalten, es ertönt ein „Einschaltton“.

Ausschalten

Automatisches Ausschalten: Lege die Kopfhörer in die Ladeschale und schließe die Abdeckung der Ladeschale. Es ertönt ein Ausschaltton und die Kopfhörer sind ausgeschaltet.

Manuelles Ausschalten: Drücke 5 Sekunden lang auf die Taste, der Kopfhörer wird ausgeschaltet und es ertönt ein „Ausschaltton“.

Hinweis: Wenn die Kopfhörer nach dem Einschalten 3 Minuten lang nicht mit einem Bluetooth-Gerät gekoppelt oder verbunden werden, schalten sie sich automatisch ab und geben einen Abschaltton von sich.

Bluetooth-Verbindung

Verbindest du die SkyBuds AI zu ersten Mal, öffne die Ladeschale, lasse die Kopfhörer in der Ladeschale liegen und koppelte direkt mit Bluetooth. Nach erfolgreicher Kopplung schalten sich die Lichter an dem Kopfhörer aus; solange du auf die Kopplung wartest, blinkt ein Kopfhörer weiß und rot. Du kannst auch den linken und rechten Kopfhörer gleichzeitig herausnehmen. Wenn das weiße und das rote Licht der Kopfhörer abwechselnd blinken, wechseln die Kopfhörer in den automatischen Kopplungsmodus. Achte beim Koppeln darauf, dass das Headset auf deine Kontakte und die Anrufliste zugreifen kann, da sonst einige Funktionen, wie z. B. die Anzeige der korrekten Uhrzeit, möglicherweise nicht richtig funktionieren.

Entferne vor dem ersten Gebrauch die gelben Sticker von den Kopfhörern!

Hinweis: Achte darauf, keine Tasten im Pairing-Modus zu berühren. Durch versehentliches Berühren der Tasten können die Kopfhörer ausgeschaltet und das Bluetooth-Signal unterbrochen werden.



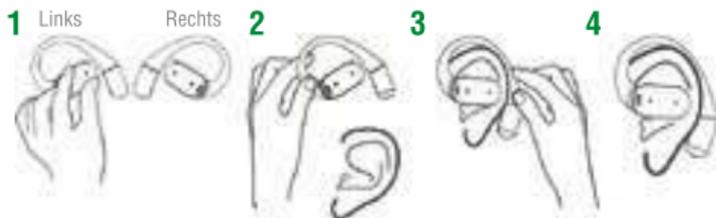
Verbinden mit einem Bluetooth-Gerät

Öffne die Bluetooth-Einstellungen des zu koppelnden Bluetooth-Geräts, und suche den Bluetooth-Kopplungsnamen des Headsets „SkyBuds AI“. Klicke auf den Pairing-Namen, um die Verbindung herzustellen.

Wie man die Kopfhörer richtig trägt

Die Ladeschale ist für die Einhandbedienung konzipiert. Greife den Ohrhörer mit einer Hand, um ihn einfach an das richtige Ohr anzupassen (R für das rechte Ohr, L für das linke Ohr).

Kabellose Kopfhörer zum Anstecken



Anzeigeleuchte Beschreibung der Kopfhörer

- Wenn das Headset eingeschaltet ist: Das weiße Licht und das rote Licht blinken abwechselnd
- Wenn das Headset ausgeschaltet ist: Nach dem Aufleuchten des roten Lichts erlischt es
- Pairing-Status: weißes Licht und rotes Licht blinken abwechselnd
- Verbindung erfolgreich: das Licht erlischt
- Kopfhörer wird geladen: Das rote Licht an den Kopfhörern ist immer an. Nachdem der Kopfhörer vollständig aufgeladen ist, erlischt das rote Licht an den Kopfhörern

5 Hinweise zur Funktion

5.1 Steuerung

Drücke 1x



Musikmodus

Telefon Modus



Wiedergabe /
Pause



Anruf
annehmen /
beenden

Drücke 2x



Musikmodus

Musikmodus



**Tippe 2x
links:**
Lautstärke
verringern



**Tippe 2x
rechts:**
Lautstärke
erhöhen

Drücke 3x



Musikmodus

Musikmodus



**Tippe 3x
links:**
Vorheriges Lied



**Tippe 3x
rechts:**
Nächstes Lied

5.2 Umschalten zwischen Spielmodus und Musikmodus

Spielmodus

Drücke und halte die Multifunktions-
taste am rechten Ohr für 2 Sekunden gedrückt

Musikmodus

Drücke und halte erneut für 2 Sekunden.

Hinweis 1: Wenn du nur einen Kopfhörer verwendest,
kannst du nicht zwischen Spiel- und Musikmodus
wechseln.

Hinweis 2: Der Musikmodus ist voreingestellt.

Die Modi unterscheiden sich durch eine geringere
Audiolatenz im Spielmodus. Finde deinen Lieblingsmodus.

Drücke und halte für 2 Sekunden

Spielmodus



Drücke und
halte die
Multifunktions-
taste am
rechten Ohr für
2 Sekunden



Musikmodus



Drücke
und halte
erneut
für 2
Sekunden

5.3 Bluetooth-Kopplungsverlauf löschen

Wenn beide Kopfhörer nicht gekoppelt werden können, musst du alle angeschlossenen Geräte löschen und auf den linken und rechten Kopfhörer 5x gleichzeitig klicken.

1. Wenn für den linken und rechten Kopfhörer kein Pairing-Datensatz vorhanden ist, werden der linke und rechte Kopfhörer nach dem Einschalten automatisch gekoppelt. Nach erfolgreicher Kopplung ertönt ein kurzer Ton.
2. Wenn der linke und der rechte Kopfhörer einen Pairing-Datensatz haben, werden sie nach dem Einschalten automatisch wieder verbunden. Wenn sie eingeschaltet werden, ertönt ein kurzer Ton.



Symbol-Erklärung

Bluetooth-Icon

Rotes Bluetooth-Icon: Die Ladeschale ist nicht mit den Kopfhörern verbunden.

Weißes Bluetooth-Icon: Die Ladeschale ist mit den Kopfhörern verbunden, aber die Kopfhörer sind nicht mit dem Telefon verbunden.

Blaues Bluetooth-Icon: Die Ladeschale ist mit den Kopfhörern verbunden, und die Kopfhörer sind mit dem Telefon verbunden.



Batteriestatus

Symbol für den Ladestatus der Ladeschale

Grün: Ladevorgang läuft

Blau: Normaler Akkustand, kein Ladevorgang



Symbol für den Ladestatus der Kopfhörer

Grün: Die Kopfhörer werden in der Ladeschale aufgeladen

Blau: Normaler Akkustand, kein Ladevorgang



Betrieb der Ladeschale

Aktivieren des Displays der Ladeschale

Methode 1: Öffne die Abdeckung der Ladeschale und der Bildschirm leuchtet automatisch auf.

Methode 2: Wenn der Bildschirm ausgeschaltet ist, klicke auf den Bildschirm, um ihn wieder zu aktivieren.

Methode 3: Drücke die Multifunktionstaste der Ladeschale einmal, um den Bildschirm zu aktivieren.



Sperrbildschirm

Der Startbildschirm ist das Erste, was du auf deiner Ladeschale siehst. Um das Display zu entsperren, lege deinen Finger auf den linken Rand der eckigen Klammern >>>>>> und streiche nach rechts.

Anzeige des Songtitels



Musiksteuerung

Steuere die Musik direkt über das Display: du kannst die Musik starten oder pausieren und zwischen „Vorherigem Titel“ und „Nächstem Titel“ wechseln. Der Titel des gerade laufenden Liedes wird ebenfalls angezeigt. Tippe auf das gewünschte Symbol, um deine Auswahl zu bestätigen.



Verringere die Lautstärke, Minimum ist 0

Erhöhe die Lautstärke, Maximum ist 16



Film-modus

Musikmodus

Spiel-modus



Wähle vorheriges Equalizer-Präset

Wähle nächstes Equalizer-Präset

Lautstärkeeinstellung

Verringere oder erhöhe die Lautstärke nach Belieben, indem du sie durch Tippen auf das linke Symbol leiser und durch Tippen auf das rechte Symbol lauter machst.

3D Audio

Wähle eine der drei Voreinstellungen (Film, Musik oder Spiele) passend zu deinem aktuellen Inhalt. Tippe auf das entsprechende Symbol, um deine Auswahl zu bestätigen. Wenn die Audioqualität bei Anrufen oder beim Hören von Musik nicht deinen Erwartungen entspricht, kannst du sie mithilfe verschiedener Audioeinstellungen wie z.B. dem Equalizer ändern. Du kannst diese Einstellungen auch kombinieren, um dein Klangerlebnis zu optimieren.

Equalizer

Im Equalizer kannst du eine von fünf Klang-Voreinstellungen auswählen, die zu dem gerade abgespielten Medium passen. Jede Option bietet ein anderes Klangerlebnis. Wähle zwischen Normal, Rock, Pop, Klassik, Jazz.

ACHTUNG:

Du kannst weder die Voreinstellungen bearbeiten noch eigene erstellen. Nach dem Ändern der Voreinstellung dauert es bis zu zwei Sekunden, bis das neue Klangprofil geladen ist.

Wähle
vorherige
Alarm-
vorein-
stellung



Einstellungen



Wähle
nächste
Alarm-
vorein-
stellung



Wecker

Wähle eine Voreinstellung, indem du auf den linken oder rechten Pfeil tippst, um eine der verfügbaren Zeiten auszuwählen: 5 Minuten, 10 Minuten, 15 Minuten, 30 Minuten oder 60 Minuten.

Tippe zum Starten des Countdowns auf „Einstellungen“, durch erneutes Tippen auf „Einstellungen“ wird der Countdown abgebrochen.



Helligkeit
reduzieren,
min. ist 0

Helligkeit
erhöhen,
max. ist 5



Helligkeit

Stelle die Helligkeit des Displays in fünf Stufen ein.

Tippe auf den rechten Pfeil, um die Helligkeit zu erhöhen, tippe auf den linken Pfeil, um das Display dunkler zu machen.



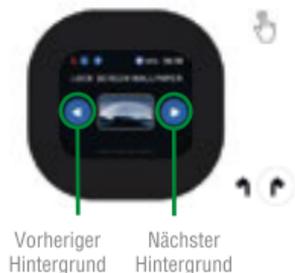
Vorherige
Sprache

Nächste
Sprache



Sprachauswahl

Ändere die Sprache, indem du die gewünschte Sprache mit der linken oder rechten Pfeiltaste auswählst. Die Sprache wird automatisch übernommen, eine weitere Bestätigung ist nicht erforderlich. Du kannst zwischen 10 verschiedenen Sprachen wählen: Deutsch, Englisch, Französisch, Niederländisch, Spanisch, Dänisch, Polnisch, Tschechisch, Italienisch, Portugiesisch.



Bildschirmhintergrund auswählen

Ändere den Hintergrund, indem du das gewünschte Hintergrundbild mit dem Pfeil nach links oder rechts auswählst. Der aktuelle Bildschirm ist das ausgewählte Hintergrundbild für den Sperrbildschirm.

Kopfhörer finden

Wenn du deine Kopfhörer verlegt hast, kannst du sie finden, indem du auf „L“ tippst, um den linken Kopfhörer zu finden, oder auf „R“, um den rechten zu finden. Bestätige deine Auswahl, indem du auf das Häkchen tippst. Der Kopfhörer gibt dann einen Ton von sich, um dir die Suche zu erleichtern.

Wenn du nach beiden Kopfhörern gleichzeitig suchen möchtest, aktiviere zunächst wie oben beschrieben die Suche nach einem Kopfhörer. Tippe dann auf den anderen Kopfhörer (L oder R) und tippe auch hier auf das Häkchen zur Bestätigung.





Tippen auf Einstellungen, um die Zeit manuell einzustellen

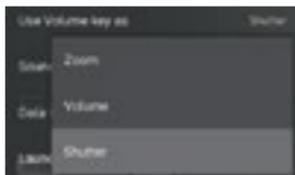
Stunden auswählen

Minuten auswählen

Bestätigen



Tippe auf das Herz, um das aktuelle Video / Reel zu liken



Einstellen der Uhrzeit

Automatische Aktualisierung: Wenn die Ladeschale, die Kopfhörer und das Telefon verbunden sind, wird die Uhrzeit des Telefons automatisch in der Ladeschale aktualisiert.

Manuelle Aktualisierung: Klicke auf die Schaltfläche, um die manuellen Einstellungen aufzurufen, wähle die korrekte Uhrzeit, indem du die korrekte Stunde und Minuten auswählst, und tippe auf „Bestätigen“, um die Uhrzeit zu speichern und das Menü zu verlassen.

Social Media Blättern und Like-Funktion

Hinweis: Die Ladeschale muss mit einem Bluetooth-Gerät, z. B. einem Mobiltelefon, verbunden sein.

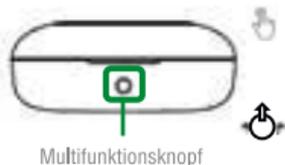
1. Bei dieser Funktion kann es zu Kompatibilitätsproblemen mit einigen Telefonen kommen, und einige Telefone können sie möglicherweise nicht nutzen.
2. Verwende diese Funktion nicht in Situationen, in denen du dein Handy nicht nutzen darfst (z.B. im Straßenverkehr).

Fotografie-Funktion

Du kannst deine Kamera über Bluetooth auslösen. Öffne dazu die Kamera-App auf deinem Smartphone oder Tablet und tippe dann auf das Kamera-Symbol auf dem Display der Ladeschale.

Wichtig: Wenn der Auslöser nicht funktioniert, obwohl die Kamera-App geöffnet ist, überprüfe in den Einstellungen der Kamera-App, ob „Lautstärketaste verwenden als“ auf „Auslöser“ eingestellt ist (bei Android-Geräten).

Hinweis: Diese Funktion ist nur für die Aufnahme von Fotos mit der integrierten Kamera des Telefons verfügbar. Andere Foto-Apps können diese möglicherweise nicht verwenden.



Taschenlampe

Tippe auf die Schaltfläche, um die Taschenlampe einzuschalten. Der gesamte Bildschirm wird weiß und die Helligkeit des Bildschirms nimmt zu. Um die Taschenlampe auszuschalten, tippe oder slide einfach auf das Display und die Taschenlampe wird ausgeschaltet.

Telefonanrufe

Wenn ein Anruf eingeht, wird eine Benachrichtigung auf der Ladeschale angezeigt. Drücke die grüne Taste, um den Anruf anzunehmen, oder die rote Taste, um den Anruf abzulehnen. Um den Anruf zu beenden, drücke einfach erneut die rote Taste.

Ladehinweise

Wenn die Kapazität des Akkus 5% oder weniger beträgt, wird eine Warnung angezeigt, die dich auffordert, die Ladeschale an ein Ladegerät anzuschließen. Um das Ladegerät aufzuladen, schließe das USB-C-Kabel an die Ladeschale und ein 5W-Wandladegerät an. Auf dem Display der Ladeschale wird der Akkustand angezeigt, und wenn er vollständig aufgeladen ist, zeigt der Bildschirm der Ladeschale 100 % an.

Start / Neustart / Abschalten der Ladeschale

1x klicken: Bildschirm ein/aus

Langes Drücken für 3 Sekunden (eingeschalten):

Auf dem Display erscheint ein Symbol für das Herunterfahren und den Neustart. Durch Anklicken eines der Symbole kann das Gerät heruntergefahren oder neu gestartet werden.

Langes Drücken für 3 Sekunden (ausgeschalten):

Das Gerät schaltet sich wieder ein.

Langes Drücken für 10 Sekunden: Neustart des Systems (Anzeige des Startbildschirms).

Hinweis: Dieser Vorgang kann durchgeführt werden, wenn das System abstürzt und nicht mehr bedient werden kann.

6 App Ear Dance

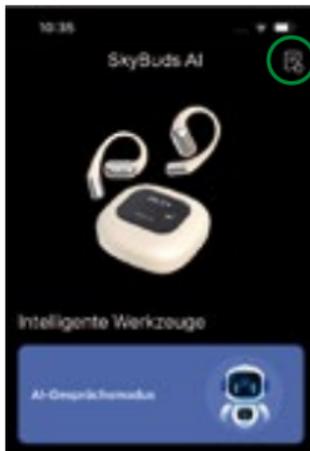
6.1 Vorbereitungen

Scanne den QR-Code und lade die „Ear Dance“ App herunter.
Wenn der QR-Code nicht funktioniert, suche im App-Store nach „Ear Dance“-App.

6.2 Verbinden und koppeln

Öffne die Telefoneinstellungen, um eine Verbindung mit dem Bluetooth-Gerät herzustellen. Suche nach „SkyBuds AI“ und wähle „SkyBuds AI“ in der Bluetooth-Verbindung des Telefons, um die Verbindung herzustellen.

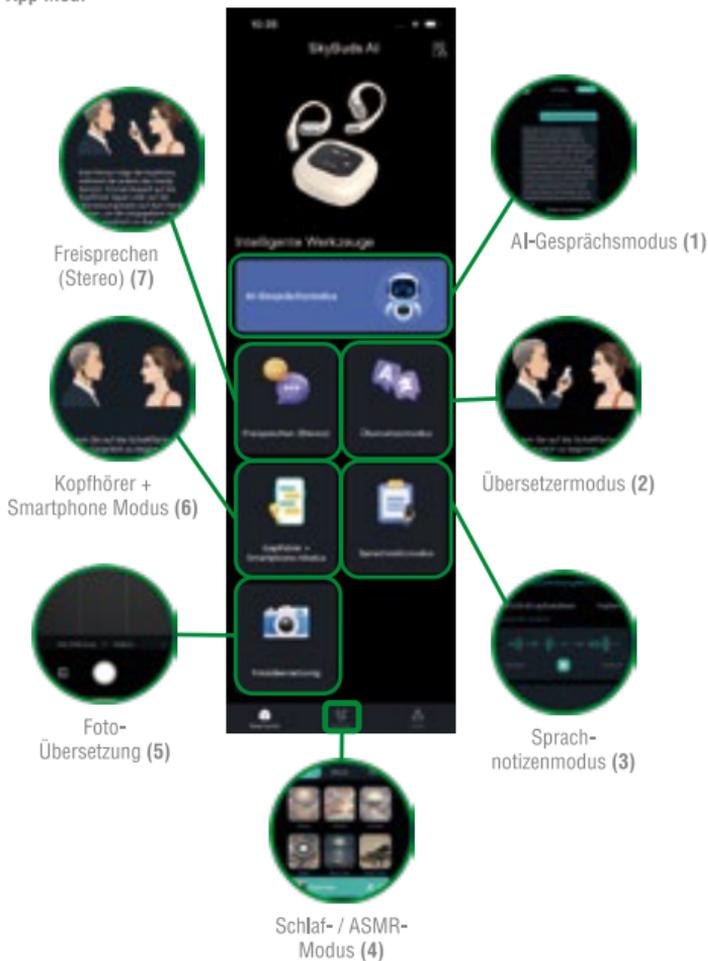
Beim Öffnen der "Ear Dance"-App, verbindet sich das Gerät automatisch.



Hinweis: Tippe hier, um dir die einzelnen Modi mit kurzen Präsentationen erklären zu lassen oder lese weiter in dieser Bedienungsanleitung.

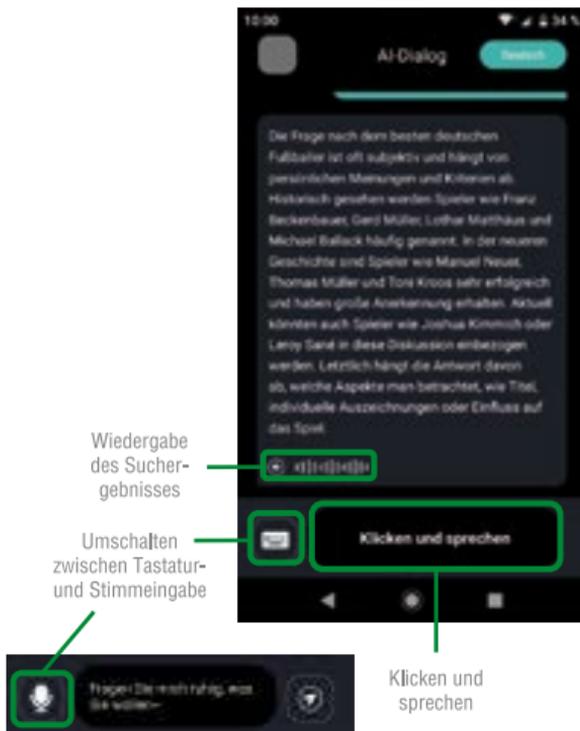


6.3 Ear Dance-App Modi



6.4 AI-Gesprächsmodus (1)

Der KI-Chat verwandelt dein Smartphone in einen intelligenten Begleiter. Drücke unten auf die Schaltfläche „Klicken und sprechen“ und starte deine Spracheingabe. Sobald du fertig bist, drücke dieselbe Taste erneut. Wenn du eine Anfrage über die Tastatur starten möchtest, klicke auf das Tastatursymbol links neben der Schaltfläche. Gebe den Text ein und starte die Anfrage, indem du auf das Symbol „Senden“ klickst. Wenn du dir das Ergebnis deiner Anfrage anhören und vorlesen lassen möchtest, klicke einfach auf das kleine Lautsprechersymbol links unter dem Suchergebnis und die Wiedergabe beginnt.



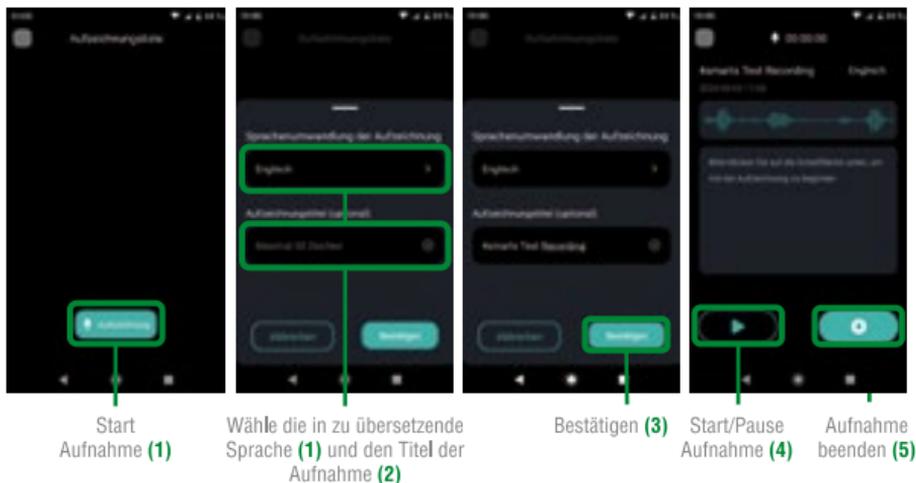
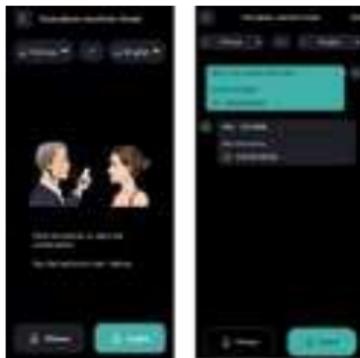
6.5 Übersetzermodus (2)

Die Bedienung ist wie bei einem herkömmlichen Übersetzer. Klicke auf die Sprachtaste und nehme Text auf. Der aufgenommene Text wird übersetzt, und der Lautsprecher des Telefons gibt den Übersetzungston wieder. Klicke dazu auf das Lautsprechersymbol neben der Wellenform, um die Übersetzung abzuspielen.

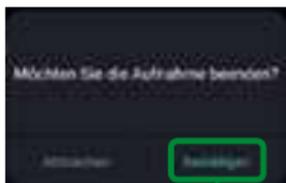
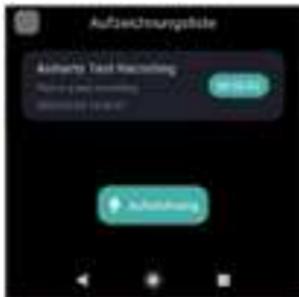
Hinweis: Der Übersetzermodus funktioniert auch, wenn kein Headset angeschlossen ist!

6.6 Sprachnotizmodus (3)

In diesem Bereich der App kannst du Sprachnotizen aufnehmen und automatisch übersetzen lassen. Wähle dazu den Modus aus, tippe auf dem ersten Bildschirm auf „Aufnehmen“, wähle dann die Sprache, in welche die Aufnahme übersetzt werden soll, und benenne die Aufnahme. Tippe auf „Bestätigen“, um den Aufnahmebildschirm zu öffnen. Um eine Aufnahme zu starten oder zu pausieren, tippe auf „Aufnahme starten / pausieren“ (4), wenn die Aufnahme beendet ist, tippe auf „Aufnahme beenden“ (6) und bestätige, um die Aufnahme zu beenden oder breche ab, um zum Aufnahmemodus zurückzukehren.



Nachdem du eine Notiz aufgenommen hast, findest du die aufgenommenen Notizen in der Aufnahmeliste. Du kannst auf die Aufnahme tippen und halten, um sie umzubenennen oder zu löschen (Android), oder nach links wischen, um das Menü zum Bearbeiten oder Löschen anzuzeigen (iOS). Durch einmaliges Tippen auf die Aufnahme gelangst du in den Bearbeitungsmodus für Aufnahmen. Hier kannst du auf den Text unterhalb der Wellenform tippen und den Text manuell bearbeiten. Verlasse diesen Modus durch Tippen auf „Speichern“ und die Änderungen im Text werden übernommen.



Bestätige und
beende Aufnahme

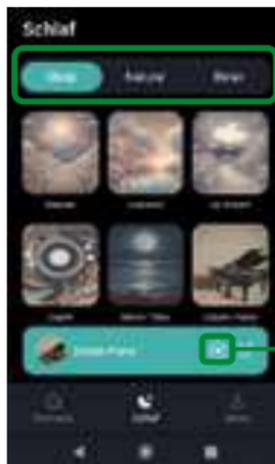


Speichern und
Aufnahmen
verlassen

6.7 Schlaf- / ASMR-Modus (4)

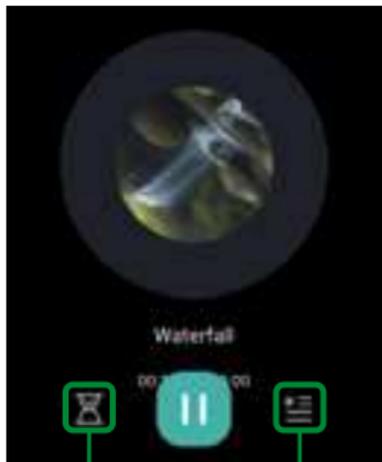
Im Schlafmodus kannst du Klänge und Melodien auswählen, die dir helfen, tief zu entspannen und einzuschlafen. Du kannst mehrere Einstellungen wählen: Schlaf, Natürlich, Entspannen (1). Wähle einen der enthaltenen Klänge oder Songs, indem du darauf tippst. Nachdem du dein ASMR ausgewählt hast, startest du die Wiedergabe, indem du auf die Wiedergabetaste (2) tippst. Während der Wiedergabe kannst du den Sleep-Timer einstellen, indem du auf das Sanduhr-Symbol (3) tippst. Aktiviere den Timer (6) und wähle eine der vorgewählten Zeitspannen (7). Der Einschlaf-timer startet sofort nach der Auswahl der Zeit und die verbleibende Zeit wird angezeigt (5).

Hinweis: Der Schlaf- / ASMR-Modus funktioniert auch, wenn kein Headset angeschlossen ist!



ASMR
auswählen
(1)

Start
Wiedergabe
(2)



Timer
einstellen (3)

Wiederholung
einstellen (4)



6.8 Fotoübersetzung (5)

In diesem Modus kannst du Schrift übersetzen. Wähle dazu ein Bild aus deiner Galerie oder mache ein Foto direkt in der App. Wenn ein Bild im Fotoübersetzungsmodus geladen ist, wird das Bild analysiert. Tippe dann auf das Bild, um die übersetzten Ergebnisse zu sehen. Richte die Buchstaben an der horizontalen Linie auf dem Display aus. Die Qualität der Übersetzung hängt von der Qualität des Fotos ab. Um eine bessere Übersetzung zu erhalten, achte darauf, dass alle Buchstaben auf dem Foto scharf zu erkennen sind.

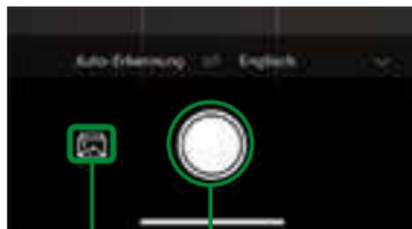


Bild
auswählen

Foto
schießen



6.9 Kopfhörer + Telefonmodus (6)

Eine Person trägt einen Kopfhörer, während die andere ihr Mobiltelefon benutzt. Durch Anklicken des Kopfhörers oder der Übersetzungstaste auf dem Telefon wird die fertige Sprache automatisch erkannt und ermöglicht so eine direkte Unterhaltung und Kommunikation.



6.10 Freisprechmodus (7)

Diese Funktion erfordert kein Anklicken des Telefons oder der Kopfhörer. Die Kopfhörer erkennen automatisch die Sprache und übersetzen, so dass die Benutzer während des Übersetzens arbeiten können. Es ist auch möglich, die Kopfhörer zu teilen, so dass ihr mit einem Paar Kopfhörer miteinander sprechen könnt.

6.11 Ändern der Sprache

Die App unterstützt insgesamt 163 Sprachen. Du kannst über die Sprachschaltfläche oben in der App frei zwischen deiner Sprache und der Sprache der anderen Partei wechseln.



7 Fehlerbeseitigung

7.1 Kopplung funktioniert nicht

- Stelle sicher, dass das Headset vollständig geladen und in Bluetooth-Reichweite ist.
- Deaktiviere vorübergehend andere Bluetooth-Geräte in der Nähe.
- Prüfe, ob das Headset korrekt im Kopplungsmodus ist.
- Falls das Headset bereits mit einem anderen Gerät verbunden ist trenne es, bevor du die Kopplung erneut versuchst.
- Entferne das Headset aus der Liste der gekoppelten Geräte und versuche die Kopplung erneut.
- Wenn sie nicht gekoppelt werden können, erzwinge die Kopplung der Kopfhörer miteinander:
1: Lege beide Kopfhörer in die Ladeschale und schließe sie
2: Tippe 3x auf die Multifunktions Taste der Ladeschale und öffne dann die Schale, das L R-Signal auf dem Touchscreen leuchtet nach erfolgreicher Kopplung auf.



Drücke die
Multifunktions Taste 3x

7.2 Aufladen funktioniert nicht

- Stelle sicher, dass das Ladegerät einwandfrei funktioniert.
- Stelle sicher, dass das Ladekabel einwandfrei funktioniert.

7.3 Bildschirm ist eingefroren bzw. funktioniert nicht mehr richtig

- Wenn das Display nicht funktioniert oder einfriert, lege die Kopfhörer wieder in die Ladeschale, schließe sie und halte den Multifunktionsknopf 10 Sekunden lang gedrückt.

8 Wartung und Pflege

- Verwende ausschließlich trockene, weiche Tücher für die Reinigung.
- Vermeide den Einsatz von Feuchtigkeit, um Schäden an der Ladestation oder den Kabeln zu verhindern.
- Bewahre die Ladestation bzw. Kabel stets trocken und fern von Flüssigkeiten, um Kurzschlüsse oder Korrosion zu vermeiden.
- Setze keine scharfen oder chemischen Reiniger ein. Solche Substanzen können das Material der Ladestation oder der Kabel beschädigen und die Lebensdauer verkürzen.

9 Gewährleistung

Die 4smarts GmbH übernimmt keinerlei Haftung oder Gewährleistung für Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, Montage und unsachgemäßem Gebrauch des Produktes oder einer Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung und/oder der Sicherheitshinweise resultieren.

10 Hinweise zum Umweltschutz



Hinweis zum Umweltschutz: Ab dem Zeitpunkt der Umsetzung der europäischen Richtlinien 2012/19/EU und 2006/66/EG in nationales Recht gilt folgendes:

Elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Der Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien am Ende ihrer Lebensdauer an den dafür eingerichteten, öffentlichen Sammelstellen oder an die Verkaufsstelle zurückzugeben. Einzelheiten dazu regelt das jeweilige Landesrecht. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist auf diese Bestimmungen hin. Mit der Wiederverwertung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten/Batterien leistest du einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

11 Service und Support

Bei defekten Produkten oder Problemen während der Installation wende dich bitte an deinen Händler oder an die 4smarts Produktberatung auf <https://www.4smarts.com/contact>.

Service Hotline

Montag – Freitag: 09:00 Uhr – 17:00 Uhr

+49(0)821 20708444

E-Mail: customer-service@4smarts.com

12 Konformitätshinweis

Hiermit erklärt die 4smarts GmbH, dass sich dieses Produkt in Übereinstimmung mit den grundlegenden Sicherheitsanforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen befindet. Weitere Informationen zur Konformitätserklärung findest du unter <https://www.4smarts.com>.

13 Legende



Bestätige deine Eingabe durch Tippen auf Schaltflächen (auch Schieberegler)



Wische (swipe) mit dem Finger von links nach rechts über das Display



Wische (swipe) mit dem Finger von rechts nach links über das Display



Wische (scrolle) mit dem Finger von oben nach unten oder von unten nach oben über das Display



Diese Funktion steht nur zur Verfügung, wenn sich die Kopfhörer in der Ladeschale befinden



Diese Funktion steht nur zur Verfügung, wenn sich die Kopfhörer außerhalb der Ladeschale befinden



Bei dieser Funktion ist es egal, ob sich die Kopfhörer innerhalb oder außerhalb der Ladeschale befinden

4smarts

Thanks for buying our product! We at 4smarts are sure it will serve you well. Follow us on social media for news, customer support and to win great prizes. See you there!



[@4smarts_official](https://www.instagram.com/4smarts_official)



facebook.com/4smarts



linkedin.com/company/4smarts



All listed brands are trademarks of the corresponding companies.
Errors and omissions excepted, and subject to technical changes.
Our general terms of delivery and payment are applied.